

JES İSTEMİYÖZ!

Yönetmen: Cenk Behram Su

Belgesel / 7 dk. / Türkiye

Aydın ilindeki jeotermal enerji santralleri çevreye zarar vermektedir. Aydınlı köylüler jeslere karşı müca

WE DON'T WANT ANY GTPPs!

Director: Cenk Behram Su

Documentary / 7 min. / Turkey

The geothermal power plants in Aydın province,are damaging the environment. The peasants of theAy

mr.lonely and your soul

Yönetmen: İlhami Tunç Gençer

Animasyon / 7 dk./ Türkiye

Surreal ruyalar, ben ve ustad Emile Cohl hakkında paradoksal bir iş.

mr.lonely and your soul

Director: İlhami Tunç Gençer

Animation / 7 min. / Turkey

A paradoxical short film about surrealist dreams,me and the pioneer Emile Cohl.

AHDAR

Yönetmen: Turan Kubulay

Kurmaca / 10 dk. □ / Türkiye

Yıllardan 2017. Antalya'da her şey yerli yerinde. Rutin bir hayat devam ederken bu hayatın esaretine d

AHDAR

Director: Turan Kubulay

Fiction □ / 10 min. □ / Turkey

It's 2017. At Antalya everything seems to be in order. There is a woman who is enslaved by the routine

ARE YOU KILIM ME?

Yönetmen: *Burak Babayiğit, Pascal Hubrish*

Kurmaca / 4 dk. /Türkiye

Bu kısa film alman sanatçı Pascal Hubrish ile türk film yapımcısı Burak Babayiğit'in ortak çalışmasıdır.

ARE YOU KILIM ME?

Director: *Burak Babayiğit, Pascal Hubrish*

Fiction / 4 min. / *Turkey*

"Are you kilimme?" (kilim = carpet) is a collaboration between German artist Pascal Hubrish and Turkish artist Burak Babayiğit.

KIZIL FAZIL

Yönetmen: *İbrahim Somuncuoğlu*

Kurmaca / 8 dk. □ / Türkiye

Kızıl Fazıl; tuhaf güçleri olan kızıl renkli kıyafetiyle uzayda gemisiyle dolaşan bir uzaylıdır. Uzun süredir

CRIMSON FAZIL

Yönetmen:İbrahim Somuncuoğlu

Fiction / 8 min. / Turkey

Crimson Fazıl is an alien who travels with his spaceship through space, wears a crimson outfit and also

YÜZME ÖĞRENIYORUM

Yönetmen:Serpil Altın

Kurmaca/ 12 dk. □ / Türkiye

Hasan ve Ruksan Suriye'deki iç savaştan kaçarak Türkiye'ye, oradan da İzmir, Çeşme'ye gelmiş bir ka

LEARNING HOW TO TO SWIM

Director: *Serpil Altın*

Fiction / 12 min. / Turkey

Hasan and Ruksan are a couple who fled away from the internal war in Syria and settled in İzmir, Cesme

YAŞLI ADAM VE BAHEL

Yönetmen: *Engin Yıldırım*

Kurmaca / 11 dk. / Türkiye

Evinde yalnız yaşayan kolon kanseri yaşlı adamın hayatı Garipçe Köyü yakınlarında inşa edilen 3. köp

THE OLD MAN AND THE BAHEL

Director: Engin Yıldırım

Fiction / 11 min. □ / Turkey

An old man who has a colon cancer lives alone at Garipçe village. His life completely changes after the

ONE WAY TICKET

Yönetmen:Barış Alp

Belgesel / 5 dk. □ / Türkiye

Anadolu'nun turistik yerlerinin, daha önce ayak basılmamış veya unutulmaya yüz tutmuş ücra köşelerini

ONE WAY TICKET

Director:Barış Alp

Documentary / 5 min. / Turkey

We have shooted footages over one year,fromfive different geographical regions of Turkey,four differ

AŞKIN AZİZLİĞİ

Yönetmen:Ali Can Öğet

Kurmaca / 10 dk. / Türkiye

Aziz, belediyede temizlik görevlisidir ve sıradan bir hayat yaşamaktadır. Çöplerin arasından bulduğu bi

AZIZ'S LOVE

Director:Ali Can Öğet

Fiction / 10 min. / Turkey

Aziz is a sanitation worker at a municipality who lives an ordinary life. His life changes after he finds a

LEO80. YAŞAMININ ÖYKÜSÜ

Yönetmen:

Guram Gabuniya

Belgesel / 26 dk. □ / Rusya

Bu sürükleyici hikâyenin başkahramanı Leo80 adında genç bir leopardır.Ussuri taiga da yaşar ve bir g

LEO80. THE STORY OF HIS LIFE

Director:

Guram Gabuniya

Documentary / 26 min. □ / Russian

The main character in this captivating story is a young leopard named Leo80, an inhabitant of the Ussu

HAYAT GÜZELDİR

Yönetmen:

Azamat Sharshenov

Belgesel / 35 dk. □ / Rusya

Bu film her günleri mücadelele geçmekte olan bir ailenin hikâyesini anlatır. Bu ailenin fertleri görme özünü

LIFE IS WONDERFUL

Director:

Azamat Sharshenov

Documentary / 35 min. □ / Russian

Film tells about the life of a family, which has to struggle every day. Members of this family are persons

ALTIN GELECEK

Yönetmen: Gökhan Cılam

Canlandırma/ 2 dk. □ / Türkiye

Yakın gelecekte Dünya'daki tüm enerji ve madde bu kişilerin işine yarayacak ve tüm doğal kaynaklar tükenmiş, izlenim yok

GOLDEN FUTURE

Director:

Gökhan Cılam

Animation / 2 min. / Turkey

In the near future, poverty and hunger reigns over humanity because all of the earth's natural resources

GİDERKEN

Yönetmen: Tugay Kayan

Kurmaca/ 15 dk. □ / Türkiye

Ölmek üzere olan bir yazar, arkadaşlarını bir akşam yemeğine davet eder ve onlara vasiyetini açıklar.

WHILE LEAVING

Director:Tugay Kayan

Fiction / 15 min. / Turkey

A writer who is about to die, invites friends over for dinner and explains them his will.

GAME OVER

Yönetmen:Ahmet Akgül

Kurmaca / 5 dk. / Türkiye

Günümüzde insanların teknolojiye olan bağımlılıklarının çevresinde olan felaketleri görmesine engel o

OYUN BİTTİ

Director:Ahmet Akgül

Fiction / 5 min. / Turkey

Nowadays people don't realise the disasters happening around them because they are addicted to tech

YEŞİL BÖLGE

Yönetmen:Mehmet Kanadlı

Kurmaca / 8 dk. / Türkiye

Bir zamanlar herkesin özgürce gidebildiği ormanlar, yakın gelecekte sert yasalarla koruma altına alınm

THE GREEN ZONE

Director:Mehmet Kanadlı

Fiction / 8 min. / Turkey

Once upon a time taking a walk in it was free,now the forests are rare and protected stricly by the law.

FARKLI

Yönetmen: Hr

istina Belousova,Dante Rustav

Canlandırma / 6 dk. / Özbekistan

Hangi türden,ne veya kim olduğumuzun ve nerde yaşadığımızın bir önemi yok çünkü doğal kaynaklar

Kompleks formlar evrim geçirdiler,duruşma itaat ettiler,adapte oldular ve böylelikle var oldular!

DIFFERENT

Director: Hr

istina Belousova,Dante Rustav

Animation/ 6 min. / Uzbekistan

Despite of what we are what species we belong to and where we live - the depletion of habitat depletes
Complex forms, past evolution once, "obey to" the circumstances, "adapt" ... and "exist" ...

KUSURSUZ DÜNYA:REALİTE

Yönetmen: Hr

istina Belousova

Kurmaca / 7dk. □ / Özbekistan

İnsan dünyayı daha iyi bir yer haline getirmeyi arzular. Peki, ama hangi dünyadan bahsediyoruz? Bu

PERFECT WORLD:REALITY

Director: Hr

istina Belousova

Fiction / 7 min. □ / Uzbekistan

The person seeks to make world around better. But, about what world we speak? Where there are borders?

DENİZ

Yönetmen: Hr

istina Belousova

Belgesel / 1 dk. / Özbekistan

Eğer uzunca bir süre denizi düşünürseniz, deniz size gelir.

SEA

Director: Hr

istina Belousova

Documentary / 1 min. / Uzbekistan

If long to think of the sea, then the sea comes to you!

ÖNCE ÇOCUKLAR VE KADINLAR

Yönetmen:Engin Türkyılmaz

Kurmaca / 4 dk. / Türkiye

Beşeriyet tarihinde herhangi bir savaş veya çatışmada toplumun en kırılgan kesimleri olan kadınlar ve

FIRST, THE WOMAN AND THE CHILDREN

Director:Engin Türkyılmaz

Fiction/ 4 min. / Türkiye

T hroughout the human history the woman and the children are th

DENİZ SUYU İÇEN KÖPEK

Yönetmen:

Murad Abiyev

Kurmaca / 12 dk. □ / Azerbaycan

Sevgilisinin ihanetinden umutsuzluğa düşen kadın, ardından dadoğmamış bebeğini kaybetmenin acısını

THE SALTY SEA DOG

Director: Murad Abiyev

Fiction / 12 min. / Azerbaijan

After the betrayal of her beloved one and then loss of her unborn baby, she desperately drives to the s

HAYAT NÖBETİ

Yönetmen: Peyami Sefa Altıntaş

Belgesel / 19 dk. □ / Türkiye

Ankara İtfaiyesi'nde; itfaiyecilik mesleğinin zorluğu ve kutsallığı, çeşitli kazalar, yangınlar ve bombalı te

LIFE WATCH

Director: Peyami Sefa Altıntaş

Documantary / 19 min. / Turkey

The firemans of Ankara Fire Department tells the true story behind their hard and holy profession. They

YENGEÇ ÖYKÜSÜ

Yönetmen:

Tatiana Poliektova, Filippo Rivetti

Animasyon / 4 dk. □ /

Rusya, Avusturalya

Aşağı sahilde garipbir şeyler oluyor. Yengeçlerden hiçbiri neler olduğunu bir türlü çözemiyor.

CRAB STORY

Director: *Tatiana Poliektova, Filippo Rivetti*

Animation / 4 min. / *Russia, Australia*

There's something a bit weird happening down at the beach. None of the crabs can figure it out.

SİNEMA DIŞARIDA

Yönetmen: *Tatiana Poliektova, Filippo Rivetti*

Animasyon / 3 dk. / *Rusya, Avusturalya*

Modern hayatın getirisi olarak hepimiz kendi rutinimize odaklanmış hatta teknoloji bağımlısı olmuş du

CINEMA DEHORS

Director: *Tatiana Poliektova, Filippo Rivetti*

Animation / 3 min. / *Russia, Australia*

Living in the modern world we are too busy with our daily routines and addicted to technologies that so

GEMİDE BİR KADIN

Yönetmen:Kemal Akçay

Belgesel / 3 dk. / Türkiye

Bu belgesel, Türkiye'de gemilerde çalışan ilk kadın mühendis Bahtiyar Serindağ Çağlar'ın, çalışma hay

A WOMEN ON THE SHIP

Director:Kemal Akçay

Documentary / 3 min. / Turkey

This documentary shows us what challenges Bahtiyar Serindağ Çağlar, The Turkey's first woman marin

SAKLI CENNET

Yönetmen:Çağatay Çelikbaş

Belgesel / 13 dk. □ / Türkiye

Şifalı bitkilerle örtülü topraklarıyla bilinen oksijen deposu Kaz Dağları'nda süren yaşamı temel alan belg

THE HIDDEN PARADISE

Director:Çağatay Çelikbaş

Documentary / 13 min. □ / Turkey

In this documentary the speakers tells us in detail,how inhabitants sustain their nautral life at the Kaz m

ORMANIN KAHRAMANLARI WWF

Yönetmen:

Hope Kormilitsina

Belgesel

/ 31 dk. □ /

Rusya

7 ayrı ülkede gerçekleştirilen projemizin görüntülerinden oluşan bir belgeseldir. İçimizden herhangi bir

WWF FOREST HEROES

Director:

Hope Kormilitsina

Documentary

/ 31 min. □ /

Russian

We created documental film which contains 7 parts – one for each country- of this project.

The film shows how an individual can positively influence the state of a forest. Our heroes – common p

BALIKÇI

Yönetmen:Ceren Dağlı

Kurmaca / 5 dk. / Türkiye

Denize aşık bir balıkçının, çevre ve su kirliliği sonucu çok sevdiği balıkçılık mesleğini yapmaktan vazge

THE FISHERMAN

Director:

Ceren Dağlı

Fiction

/ 5 min. /

Turkey

A fisherman who is in love with the sea decides to quit fishing because of the pollution of the sea and

NAİNSAN

Yönetmen:

Daniil Demidov

Kurgu

/ 8 dk. □ /

Rusya

Güzel sevimli bir gezegen sonsuz soğuk bir boşlukta dönmektedir. Ta ki insan denilen bir parazit kap

INHUMAN

Director:

Daniil Demidov

Fiction

/ 8 min. /

Russia

A lovely beautiful planet rotates in cold void. Until it gets ill with parasites called humans.

BOĞAZ

Yönetmen:

Emre Birişme / Fatma Belkıs

Kurmaca / 7 dk. □ / Türkiye

Boğazla ikiye ayrılan şehrin bir yakasında, bir kadın ısrarla karşı tarafı izlemeye çalışmaktadır.

STRAIT

Director: Emre Birişme / Fatma Belkis

Fiction / 7 min. / Turkey

A woman persistently tries to watch across the strait which divides city in two.

BİZİ ANLAMİYORLAR

Yönetmen: Shokir Kholikov

Kurgu / 10 dk. / Özbekistan

Bu film engelli çocuklar hakkındadır. Bir çocuk bir kıza aşık olur ve ona bir mektup bırakır. Ama kız bu

16. Çevre Kısa Film Festival Filmleri

THEY DON'T UNDERSTAND US

Director: Shokir Kholikov

Fiction / 10 min. / Uzbekistan

This film is about children with disabilities. A guy falls in love with a girl and leaves a letter for her. But

İKİLEM

Yönetmen: Shokir Kholikov

Kurgu / 20 dk. / Özbekistan

Artık eve dönme zamanı. Mardon yıllarca Rusya da çalıştıktan sonra evine,yani Özbekistan'a, arkada

DILEMMA

Director:

Shokir Kholikov

Fiction

/ 20 min. /

Uzbekistan

It is time to scatter the stones. And it is time to go home. Mardon after several years of working in Russ

DENİZE BAKAN "İNCEBURUN"

Yönetmen:

Özge Deniz Özker

Belgesel / 17 dk. / Türkiye

"DENİZE BAKAN" üçlemesi, gerek fener bekçileri, gerek balıkçılar, gerekse yapı olarak deniz fenerleri

LIGHT HOUSE "İNCE BURUN"

Director: Özge Deniz Özker

Documentary / 17 min. □ / Turkey

It is the first movie of " Light House Trilogy"

The light houses are not only structures that witnesses the history, they also witness the lighthouse keeper's life.

DENİZE BAKAN "BOZTEPE"

Yönetmen: Özge Deniz Özker

Belgesel / 20 dk. □ / Türkiye

Günümüzde GPS gibi teknolojik gelişmeler ve uydu haberleşme sistemlerinin gelişmesi deniz fenerlerinin önemini azaltmıştır.

LIGHT HOUSE "BOZTEPE"

Director: Özge Deniz Özker

Documentary / 20 min. / Turkey

It is the second movie of "Light House Trilogy". Today's technological improvements like GPS and satellite

DENİZE BAKAN "GELİDONYA"

Yönetmen: Özge Deniz Özker

Belgesel / 17 dk. / Türkiye

Bizler şehirlerin kargaşasında karanlığı ve ışığı ayırt etme zamanı bile bulamayanlar, deniz fenerlerinde "DENİZE BAKAN Gelidonya" bu üçlemenin son filmidir.

LIGHT HOUSE "GELIDONYA"

Director: Özge Deniz Özker

Documentary / 17 min. / Turkey

It's the last movie of the "Light House Trilogy." People have no time to distinguish the light from the dark.

SU

Yönetmen: Tolga Okur

Kurmaca / 15 dk. / Türkiye

Hayatlarındaki kuraklıktan ve yaşadıkları yerden uzaklaşmak isteyen Sualp ve Deniz, bir araba yolculuğu

WATER

Director:

Tolga Okur

Fiction

/ 15 min. □ /

Turkey

Sualp and Deniz want to drive away from their home and dullness of their life. But when their rental car

KAPTAN ADEL

Yönetmen: Ameer Albassri

Kurgu /12 dk. / Irak

8 yaşındaki Adel televizyonda "Captain Majid" adında bir çizgi f

CAPTAIN ADEL

Director:

Ameer Albassri

16. Çevre Kısa Film Festival Filmleri

Fiction

/ 12 min. /

Iraq

An 8 year old "Adel" just trying to watch a cartoon series " Captain Majid " but he can't because of his

ALRASHEET CADDESİ

Yönetmen:

Ameer Albassri

Kurgu

/ 5 dk. /

Iraq

Bu film Irak Yönetiminin, toplumunun Iraklı ve doğulu erkeklerin ve dini grupların, kadınlara uyguladığı

ALRASHEET STREET

Director:

Ameer Albassri

Fiction

/ 5 min. /

Iraq

A bold attempt to expose the images and patterns of oppression against women in Iraqi society by the

DOĞUM

Yönetmen: *Ameer Albassri*

Kurgu / 4 dk. / *Irak*

Çocukluğunu yaşayamamış bir kadın,oyuncak bebekleriyle yaşamaktadır. Bir gün garip şeyler olur.

LABOUR

Director: *Ameer Albassri*

Fiction / 4 min. / *Iraq*

A woman deprived of her childhood. Since she was a young girl she has been living with her dolls. But

KAYIP

Yönetmen:

Abdullah Korkut

Kurmaca / 10 dk. / Türkiye

Film, doğa olaylarının arttığı, dünyanın felakete sürüklendiği kaotik bir atmosferde; şiddetli kum fırtınala

LOST

Director:

Abdullah Korkut

Fiction / 10 min. / Turkey

The earth was in a catastrophic state, natural disasters were increased. Two brothers get stranded in th

AKDENİZ'İN ÇOCUKLARI

Yönetmen: Suat Erdöl

Belgesel / 20 dk. / Türkiye

Akdeniz tüm bonkörlüğü ile kucaklıyor deniz tutkunlarını...

THE CHILDREN OF THE MEDITERRANEAN SEA

Director: Suat Erdöl

Documentary / 20 min. / Turkey

Mediterranean sea generously hugs everybody who loves the sea.

SÜHEYLA

Yönetmen: Gökhan Öcal

Belgesel / 17 dk. / Türkiye

Artvin' in Ardanuç ilçesi. Yaşlı bir baba ve iki kardeş...Görme engelli iki kardeşten kadın olanı Süheyla.

SÜHEYLA

Director:

Gökhan Öcal

Documentary / 17 min. □□ / Turley

It's Ardanuç province in Artvin. There is an old man who has two visually impaired kids, Süheyla and his

SUSUZ ZAMANLAR

Yönetmen:

Soner Sert

Kurmaca / 3 dk. □ / Türkiye

Cihan, genç bir adamdır. Arabasını yıkamak için balık akvaryumundan tas ile su alır. Araba temizlenirk

WATERLESS TIMES

| | |
|-----------|------------|
| Director: | Soner Sert |
|-----------|------------|

| |
|---------------------------|
| Fiction / 3 min. / Turkey |
|---------------------------|

| |
|---|
| Cihan is a young man.He decides to wash his car and he grabs a bowl of water from the aquarium.As |
|---|

| |
|-------------------------|
| SİNEMAYA NASIL GİDİLİR. |
|-------------------------|

| | |
|-----------|------------------|
| Yönetmen: | Alexey Protsenko |
|-----------|------------------|

| | | |
|---------|------------|-------|
| Kurmaca | / 20 dk. / | Rusya |
|---------|------------|-------|

| |
|--|
| Şansını filmde deneme fırsatını yakalamış, yalın bir adamın hikâyesidir. |
|--|

| |
|--------------------------|
| HOW TO GET TO THE CINEMA |
|--------------------------|

| | |
|-----------|------------------|
| Director: | Alexey Protsenko |
|-----------|------------------|

Fiction

/ 20 min. □ /

Russia

The story of a simple young man, who has the opportunity to try his luck in the movie.

METAL KUTU

Yönetmen:

Alexey Protsenko

Kurgu

/ 2 dk. /

Rusya

Genç adam sokakta yürürken gazoz içmektedir. Gazozu bitince boş metal kutuyu çöpe fırlatır ama ısk

THE CAN

Director:

Alexey Protsenko

Fiction

/ 2 min. /

Russia

Young guy walking down the street and drinking soda... Then he throws the empty can in the box and n

TANIDIK

Yönetmen: Alexey Protsenko

Kurgu / 3 dk. □ / Rusya

Genç adam çöpü dışarı çıkarır. Fakat kafasında başka bir düşünce daha vardır, kızlarla tanışmak.

ACQUAINTANCE

Director: Alexey Protsenko

Fiction / 3 min. / Russia

The young man goes out to throw out the garbage. But on the way, he is trying to meet girls.

YANA

Yönetmen: Alexander Podoprigorov

Kurgu / 3 dk. □ / Rusya

Bir kız, çocukluğunu geçirdiği yerleri dolaşmaya karar verir. Etrafta gezinirken ergenliğe adım attığı za

YANA

Director: Alexander Podoprigorov

Fiction / 3 min. □ / Russia

A girl walks around the places of her childhood, recalls her moving into adulthood and, accidentally, the

TİMŞEL

Yönetmen: Serkan Uzunyol

Canlandırma / 9 dk. □ / Türkiye

Timşel bir lepistes balığıdır. İsmi, John Steinbeck'in Cennetin Doğusu isimli kitabından almaktadır. İsmi

TİMŞEL

Director: Serkan Uzunyol

Animation / 9 min. □ / Turkey

Timşel is a guppy fish. It's named after the John Steinbeck's book called "East of Eden". In Hebrew it m

KINA

Yönetmen:

Fatih Kaynarca

Belgesel / 16 dk. □ / Türkiye

Film, Torosların eteklerinde bir yaylada yılın belirli zamanlarında 6 ay gibi bir süre boyunca eşleri olma

HENNA

Director

:

Fatih Kaynarca

Documentary / 16 min. □ / Turkey

This film is about the women who lives without their husbands every year for a specific 6 months period

KAFALI

Yönetmen:

Musa Ak

Belgesel / 23 dk. / Türkiye

Büyük Menderes Deltası'ndaki Kafa mevkisinde birçok kişi balıkçılıkla uğraşmaktadır. Kafalı balıkçılar, e

KAFALI

Director: Musa Ak

Documentary / 23 min. □ / Turkey

Great Menderes River Delta has fishing region called Kafa. The fishermen of Kafa don't have any place

İSTANBUL'DA BİR GÜN

Yönetmen: Emrullah Özcan

Deneysel / 2 dk. □ / Türkiye

İstanbul'da 1 gün içinde görülen yerlerin kameraya alınması ü

A DAY IN ISTANBUL

Director: Emrullah Özcan

Experimental I / 2 min. □ / Turkey

An experimental film about, shooting in random places of İstanbul in a day.

KAYBEDİLEN MİRASLAR

Yönetmen:

Karis Deniz Kara

Canlandırma / 2 dk. □ / Türkiye

İki gencin güzel bir sahilde gün batımında yaşadığı romantik anların görüntüsü ile başlar film. Sonrasın

LOST VALUES

Director:

Karis Deniz Kara

Animation / 2 min. □ / Turkey

The film starts with a romantic scene of a couple who watches the romantic sunset on a beautiful beach

ZİGZAG

Yönetmen:

Zeynep Merve Uygun

Belgesel / 10 dk. □ / Türkiye

Animasyon ve Ebru sanatlarını gerçek görüntü ile harmanlayan Zigzag, karma bir plajda denizin ortasını

ZIGZAG

Director: Zeynep Merve Uygun

Documentary / 10 min. / Turkey

Zigzag is made by blending the animation and marbling art with the real images. It focuses on a woman

MÜDAHALELER

Yönetmen:

Pedro J. Poveda

Kurgu

/ 4 dk. /

İspanya

Hüsran dolu bir Meryem Ana'nın doğaüstü belirişi üzerine kız, kaçınılmaz olarak doğa ve teknoloji aras

INTERFERENCES

Director:

Pedro J. Poveda

Fiction

/ 4 min. /

Spain

A frustrated Marian apparition makes a girl think about the delicate balance that exists between nature

SEÇİM

Yönetmen:

Alexey Protsenko

Kurgu

/ 4 dk. □ /

Rusya

Bir adam bankta oturmuş kız arkadaşını beklemektedir. Ansızın üç tane kız gelir ve her biri adamın ilg

CHOICE

Director: Alexey Protsenko

Fiction / 4 min. / Russia

The guy is sitting on the bench and waiting for his girlfriend. But suddenly there are three girls, each try

YOLA BAKSANA

Yönetmen: Alexey Protsenko

Kurgu / 1 dk / Rusya

Yoldayken dikkatli olmakla ilgili bir viral video.

LOKK AT THE ROAD

Director: Alexey Protsenko

Fiction / 1 min. / Russia

A Social video about, being attentive on the road.

SONOZ

Yönetmen: Rıdvan Çakır

Canlandırma / 4 dk. / Türkiye

Doğanın eşsiz güzellikleri ve sesleri içerisinde uyanan karakterimiz şaşkınca bu eşsiz güzelliklerle öze

SONOZ

Director: Rıdvan Çakır

Animation / 4 min. / Turkey

Our protagonist, wakes up accompanied by beautiful nature sounds, and sees a beautiful environment b

BEDEL

Yönetmen: Harun Sağlam

Kurmaca / 10 dk. / Türkiye

Özel eğitim öğrencisi olan İlkutay, öğretmeninini vermiş olduğu ödevi yazmaya çalışırken bir yandan da

THE PRICE

Director: Harun Sağlam

Fiction / 10 min. / Turkey

İlcutay is a speacial education student. He is trying to write his assignment down, in the meantime he is

BALIK

Yönetmen:

Halil Aygün

Kurmaca /7 dk. □ / Türkiye

Bir balıkla bir insanın tuhaf döngüsünü anlatmaktadır.

FISH

Director:

Halil Aygün

Fiction

/ 7 min. /

Turkey

It describes the strange cycle of a man and a fish.

SCHMERZ

Yönetmen: Eugenia Fullen

Belgesel / 5 dk. / Ukrayna

Bu film askeri operasyonları ve savaşta çocuklarını kaybeden annelerin dramını anlatmaktadır.

SCHMERZ

Director: Eugenia Fullen

Documentary / 5 min. □ / Ukraine

This film is about military operations, about the personal drama of mothers who lost their children in the

SAKSAK: BİR TÜTÜN BELGESELİ

Yönetmen: Turan Kubulay

Belgesel / 20 dk. / Türkiye

Film, Denizli'nin Kale ilçesine bağlı Gülbağlık köyünde tütün işçiliği yapan insanların hayatlarını konu al

SAKSAK: A TOBACCO DOCUMENTARY

Director: Turan Kubulay

Documentary / 20 min. / Turkey

Its about the tobacco workers in Gülbağlık village at Denizli's Kale distrct. Production process of the t

SANKİ

Yönetmen: Mehmet Murat Eker

Kurmaca / 10dk. / Türkiye

Doğadaki bütün sesleri, anıları ve öyküleri kulakları aracılığıyla dinleyen Özgür, hiç konuşmaz. Abisi ile

AS IF

Director: Mehmet Murat Eker

Fiction □ / 10 min. / Turkey

Özgür never talks. He listens to stories, memoirs, sounds of nature via his ears. He lives with his brother

FİRAR

Yönetmen: Şenol Çöm

Kurmaca / 4 dk. / Türkiye

Şehrin gürültüsünden kaçmaya çalışan bir farenin hikâyesi.

ESCAPE

Director: Şenol Çöm

Fiction/ 4min. /Turkey

A Mouse is trying to escape from the noise of the city.

NEYİM BEN?

Yönetmen: Anastasia Shtandke

Belgesel / 7 dk. / Rusya

Hayat şartları, reddedilmiş arzuları ve toplumun kalıpları Nastya'yı "Neyim ben?" sorusunu sormaya i

WHAT AM I?

Director: Anastasia Shtandke

Documentary / 7 min. / Russia

The rejection of her desires, the patterns of the society and the life circumstances led Nastya to the qu

CLOVER FIELD

Yönetmen

:

Natalia Tumova

Kurmaca

/ 11 dk. /

Rusya

Bir felaketin ardından insanlar yer altı sığınaklarında yaşarlar, dışarı çıkmak kesinlikle yasaktır. Genç M

CLOVER FIELD

Director:

Natalia Tumova

Fiction

/ 11 minute /

Russia

After the catastrophe, people live in the underground bunkers, it is strictly forbidden to go out. Young

DÖKME

Yönetmen:

Baki Kalma

Kurmaca / 1 dk. / Türkiye

9-10 yaşlarındaki kız karakterimiz, Japon balığı ile vakit geçirmektedir. Parmaklarına göz, burun, ağız

DON'T SPILL

Director:

Baki Kalma

Fiction

/ 1 min. / Turkey

A 9 -year- old girl enjoys spending time with a gold fish. She draws eyes, a nose, a mouth on to her fi

SİCİM

Yönetmen: Oğuz Sevsel

Kurmaca / 5 dk. / Türkiye

Birbirini tanımayan iki farklı milletten kişinin, birbirini sanat ve deniz aracılığıyla tanımaya başlaması.

STRING

Yönetmen: Oğuz Sevsel

Kurmaca / 5 min. / Turkey

Two strangers with different nationalities, get to know each other via art and the sea.

DİPTEKİLER

Yönetmen: Tuba Elver

Kurmaca / 3 dk. / Türkiye

Çevremizdeki doğa ya verilen zarar. Denize salınan atık, atılan çöpler. İhmalkârlığımız ve ülkemize, dünyaya

DEEP BELOW

Director: Tuba Elver

Fiction / 3 min. / Turkey

This film shows the damage we cause to the earth by discharging our waste and garbage in the sea and

KÖR KÖPEK

Yönetmen: Ryan Hazarika

Animasyon / 6 dk. / Hindistan

Her köpek sahibi, ilgi çekmek için uğraşan köpeğinin, o karşı konulmaz yalvaran bakışlarına aşinadır. Her

A BLIND DOG

Director: Ryan Hazarika

Animation / 6 min. / India

Every dog owner is familiar to that irresistible and imploring gaze of their dog that yearns for reciprocity upon that look of mutual recognition.

GORU BIHU ŞARKISI

Yönetmen: Axl Hazarika

Kurgu / 4 dk. / Hindistan

Assamese halkının Bihu dansının özünü yakalayan deneysel bir filmidir. İnek yüz boyası ile Goru Bihu'nun

GORU BIHU SONG

Director:

Axl Hazarika

Fiction

/ 4 min. /

India

Goru Bihu Song is an experimental video that captures the essence of Assamese folk Bihu dance and

DENİZE DOĞRU

Yönetmen:

Birnur Karatimur Çutsay

Canlandırma / 4 dk. / Türkiye

Denizin kıyısında geleceği bekleyen aynı zamanda beklenendir. Aslında her ikisi de yalnızca denizin y

SEAWARDS

Director: *Birnur Karatimur Çutsay*

Animation / 4 min. / Turkey

The one that waits for the future at the seashore, is also the expected one. In fact, both are just a perception.

SİYAH VE BEYAZIN SESSİZLİĞİ

Yönetmen: *Maxim Miloserdov*

Belgesel / *15 dk.* / *Rusya*

Bu film, Altay Dağlarında, muazzam genişlikte bir alan olan Katun Doğa Parkını korumaya çalışan insanları konu alıyor.

THE SILENCE OF BLACK AND WHITE

Director: Maxim Miloserdov

Documentary / 15 min / Russia

The movie shows the life of people working and protecting Katun Naural Park - a vast territory in Altai

CHIRIPASAJ

Yönetmen: Olga Poliektova, Jaume Quiles

Animasyon / 2 dk / Rusya – İspanya

Ailesini bulmaya çalışan küçük bir kaplumbağanın, büyük macerasını anlatan çevreyle ilgili bir film.

CHIRIPASAJ

Director: Olga Poliektova, Jaume Quiles

Animation

/ 2 min /

Russia-Spain

Ecological film about big adventure of one small turtle which is trying to find his family.

ZAMANSIZ UYKU

Yönetmen:

Selahattin Özülkü

Canlandırma / 5 dk. □ / Türkiye

Yaşlı bir balıkçı telefonda oğluyla konuşmaktadır. Aslında ne oğlu vardır ne de elindeki telefondur. Olt

UNTIMELYSLEEP

Director:

Selahattin Özülkü

Fiction □ / 5 min. / Türkiye

An old fisherman is talking with his son, on his mobile. Actually neither he has a son nor has a phone.

BALİNO

Yönetmen:

Selçuk Bayram Aydın

Kurmaca / 7 dk. / Türkiye

Balino açık denizlerin en sevilen balinasıdır. Kilometrelerce ötedeki en küçük balık bile onu tanır. Kızg

BALİNO

Director:

Selçuk Bayram Aydın

Fiction / 7 min. / Turkey

Balino is the most lovable whale in the open seas. Even the tiniest fish in the sea know Balino. Despite

İZ

Yönetmen: Muhammed Şehit Kiraz

Kurmaca / 3 dk. □ / Türkiye

Pırlantadan değerli çocuklarımıza puslu bir dünya bırakmamız ve deniz kirliliği üzerine.

THE MARK

Director : Muhammed Şehit Kiraz

Fiction / 3 min. □ / Turkey

It's about leaving a smoggy earth and a polluted sea behind for our kids who are more precious than

BULUTLARIN ARDINDA

Yönetmen: *Fatih Ertekin*

Belgesel / 22 dk. / Türkiye

Altı ay boyunca kış mevsimini yaşayan bir Gürcü köyü olan Maden Köy. Büyük bir göç hareketi sonucu

BEHIND THE CLOUDS

Director: *Fatih Ertekin*

Documentary / 22 min / Turkey

There is a georgian village called Maden Village. In this village winters last for 6 months. After a huge m

SENSİZ OLMAZ

Yönetmen: *Onur Can Atlı*

Kurmaca / 6 dk. / Türkiye

Bu kısa film; annesinin ölümünden sonra babası tarafından dışlanan bir çocuğun, annesinin hayaliyle

IMPOSSIBLE WITHOUT YOU

Director: Onur Can Atlı

Fiction / 6 min. / Turkey

This short movie is the story of a kid who is ignored by his father after his mother's death. By dreaming

KÖR DENİZ

Yönetmen: Selim Uyar

Kurmaca / 5 dakika / Türkiye

Otistik bir genç ablasıyla birlikte yaşamaktadır. Gürültüler karşısında son derece hassastır. Binada tadi

BLIND SEA

Director: *Selim Uyar*

Fiction / 5 min. / Turkey

There is an autistic young boy who lives with his big sister. His hands and body is always shaky and a

İHYA

Yönetmen: *Furkan Tetik*

Kurmaca / 10 dakika / Türkiye

Bir gencin ruhsal yaşam mücadelesi kayık tamiri üzerinden anlatılmıştır.

RECOVERY

Director: *Furkan Tetik*

Fiction / 10 min. / Turkey

A young man, repairs boats and tries to recover from his troubled psychological state.

ÇÖP

Yönetmen: *Kamuran Acer*

Canlandırma / 3 dakika / Türkiye

İnsanlar tarafından denize atılan çöpler deniz canlılarının yaşamlarında ciddi bir tehdit oluşturmaktadır.

GARBAGE

Director. *Kamuran Acer*

Animation / 3 min. / Turkey

The garbage thrown away in the sea by the people, seriously threatens the life of the sea creatures.

BÜYÜK MENDERES

Yönetmen: *Yavuz Özer*

Belgesel / 20 dk. / Türkiye

Türkiye ve dünyanın önde gelen havzalarından olan, 25.000 km karelik bir alanı kapsayan Büyük Menderes

GREAT MENDERES

Director: *Yavuz Özer*

Documentary

/ 20 min. /

Turkey

Büyük Menderes river, which has the world's and the Turkey's one of the biggest river basin with 25.000 km²

SAVRUN

Yönetmen:

Hakan Yıldırım-Onur Coşkuner

Belgesel / 16 dk. / Türkiye

Çukurova'da kışın; rüzgâr, yağmur soğukluk gibi tüm zor şartlarına rağmen çok düşük yevmiyelerle yaş

SAVRUN

Director:

Hakan Yıldırım - Onur Coşkuner

Documentary / 16 min / Turkey

It's about people-women, children, men, young, old- who are picking and washing radishto earn a living

VE GERÇEKLER

Yönetmen:

Fikret Bayram

Kurmaca / 4 dakika / Türkiye

Hiç Deniz'e gidemeyen ve bir gün gidebilme umuduyla yaşayan Kerem... Bunu gerçekleştirdiğin de ise

AND THE TRUTH

Director:

Fikret Bayram

Fiction / 4 min. / Turkey

Kerem has never seen the sea before and he hoped to see it one day. But when he achieved his dream

MAVİLEŞ

Yönetmen:

Emre Kaya

Kurmaca / 4 dakika / Türkiye

Her gün denizlerimize atılan tonlarca plastik atıkların ekosisteme verdiği zararı ve buna duyarsız kalın

BLUEING

Director: Emre Kaya

Fiction / 4 min. / Turkey

We damage the ecosystem everyday by dumping tons of plastic waste and we will face the terrible consequences.

||

BALIKÇI

Yönetmen: Mehmet Çağlar Mantar

Kurmaca / 1 dakika / Türkiye

Denizi kirlüten balıkçının, hatasının bedelini ödeyişi.

FISHERMAN

Director: Mehmet Çağlar Mantar

Fiction / 1 min. / Turkey

A fisherman pays the price of polluting the sea.

BALIKADAM SERÇO EKŞİYAN

Yönetmen:

Çağatay Topçu

Belgesel / 13 dakika / Türkiye

Balıkadam Serço Ekşiyan, kendisini denize adanmış bir doğaseverdir. Kayalardan balık ağlarını toplaya

AQUANAUT SERÇO EKŞİYAN

Director:

Çağatay Topçu

Documentary / 13 min. / Turkey

Nature lover, skindiver Serço Ekşiyen, devotes himself to the sea. He picks up the fishing nets under the

KAMİL'İN MERDİVENLERİ

Yönetmen:

Mehmet Zorlu

Kurmaca / 3 dakika / Türkiye

Film her öğleden sonra aynı merdivenlerde oturan Kamil'in merdivenlerden geçen, genç bir adamla olan

STAIRS OF KAMİL

Director:

Mehmet Zorlu

Fiction: / 3 min. / Turkey

Kamil sits on the same stairs every afternoon. One of these days, he meets a young man, Cüneyt on the

DİĞERLERİ VE DİCLE

Yönetmen: *Aygül Ateş*

Kurnaca / 10 dakika / Türkiye

İstedığı ve umut ettiği hayatı yaşayamayan bir kadının denize dertlerini ve geçmişini dökmesi...

DİCLE AND THE OTHERS

Director: *Aygül Ateş*

Fiction. / 10 min. / Turkey

A woman pours her heart out to the sea. She talks to the sea about how she couldn't live the life she al

KARABALIGIN ÖLÜMÜ

Yönetmen: *Eda Çekemci-Hazal Tangur*

Kurmaca / 7 dakika / Türkiye

İsmail 7 yaşında bir çocuktur. Babasıyla ilk defa balığa gider. O gün bazı şeylerin geri alınamayacağını

DEATH OF THE BLACKFISH

Fiction / 7 min. / Turkey

İsmail is a 7 year old boy. His father takes him to fishing for the first time. On that day he realizes that so

DENİZİN SUÇU NE?

Yönetmen:

Alaattin Kunuk

Belgesel / 8 dakika / Türkiye

Kirletilen denizlerimiz, 1 Mart 1958 de batan üsküdar vapuru, ülkemizi köprü olarak kullanan mülteciler

WHAT'S THE FAULT OF THE SEA

Director: Alaattin Kunuk

Documentary / 8 min. / Turkey

The film is about the pollution of our seas, the event of Üsküdar ferry sinking under the sea at 1958 Ma

BALIK

Yönetmen: İshak Özaltın

Kurmaca / 3 dakika / Türkiye

Küçük bir çocuğun deniz kirliliğine bakışı ve bulduğu çözüm.

THE FISH

Director: İshak Özaltın

Fiction / 3 min. / Turkey

The marine pollution from a little kid's point of view and the solution he comes up with.

DENİZ

Yönetmen: Zülfü Bektaş

Kurmaca / 2 dakika / Türkiye

Deniz kirliliğine dikkat çekmek amaçlanmıştır.

SEA

Director: Zülfü Bektaş

Fiction / 2min. / Turkey

This film aims to draw attention to the marine pollution.

PALAS'IN TUZCULARI

Yönetmen: Özcan Gürbüz

Belgesel / 18 dakika / Türkiye

Türkiye'deki tuz göllerinden biri... Gölün yöresinde yaşayan köylüler için doğanın kendilerine sunduğu

SALT OF THE PALAS

Director: Özcan Gürbüz

Fiction / 18 min / Turkey

One of the Salt lakes of Turkey... A gift from the nature to the villagers and the "salty" side of their life.

DAĞLARIN HİKÂYESİ

DENİZDE ALTIN ARAYAN ADAM

Yönetmen: *Taner İliaBaycan*

Belgesel / 15 dk. / Türkiye

Deniz kıyısında 65 yaşlarında her gün altın çıkacak diye bekleyen ve şehir efsanesine dönüşmüş İsmail

STORY OF THE MOUNTAINS

SEARCHING FOR GOLD AT THE SEA

Director: *Taner İliaBaycan*

Documentary / 15 min. / Turkey

The urban myth about a 65 year old man, İsmail, who waits at the coast every day, hoping to find gold.

AĞ AVI

Yönetmen:

Abdülkadir Işık

Belgesel / 14 dk. / Türkiye

Balıkçıların denize terk ettiği ağların denizdeki canlılara verdiği zararları fark edip denizi ağlardan temiz

THE FISHING NET HUNT

Director:

Abdülkadir Işık

Documentary / 14 min. / Turkey

The volunteers clean the fishing nets left by the fishermen to stop the damage they are causing to these sea creatures

SERİN SULAR

Yönetmen:

Deniz Gözde Ay

Kurmaca / 3 dk. / Türkiye

Sarhoş bir adam, deniz kenarına gelip yediği ve içtikleriyle denizi kirletiyor. En sonunda kendi eliyle pis

COOL WATERS

Director:

Deniz Gözde Ay

Fiction / 3 min. □ / Turkey

A drunk mansits at thecoastandthrowseverything he eats in tothesea.Intheend he falls in tothesea, in t

ÇÖP

Yönetmen:

Ahmet Kaplan

Kurmaca / 4 dk. / Türkiye

Çiçeğini sulayan bir balıkçının öyküsü.

GARBAGE

Director:

Ahmet Kaplan

Fiction / 4 min. / Turkey

A story of a fisherman watering his flower.

ALARGA

Yönetmen: Doğukan Akın

Belgesel / 14 dakika / Türkiye

Rize'nin Balıkçı Köyü'nde geçimini balıkçılık ile sağlayan iki kadının hikâyesi.

ALARGA

Director: Doğukan Akın

Documentary / 14 min. / Turkey

Story is about two women, trying to earn a living by fishery at Rize's fishing village.

